



ハロ一かわさき

英語、中国語、韓国・朝鮮語、スペイン語、ポルトガル語、タガログ語、やさしい日本語
協会HP (<http://www.kian.or.jp/hlkwsk.html>) に掲載しています。

(公財)川崎市国際交流協会 〒211-0033 神奈川県川崎市中原区木月祇園町 2-2

TEL044-435-7000 Fax044-435-7010 <http://www.kian.or.jp/> E-mail:kiankawasaki@kian.or.jp

外国人の皆さま！ 新しい「在留カード」の交付手続きを忘れない てください！

手続きの期間は2015年7月8日までです。

※申請は今からでも出来ます。

新しい「在留カード」の交付手続きがまだお済みでない場合は
早く手続きを済ませてください。

窓口が大変混雑しますので、できるだけ早く切替えてください。



特別永住者の皆様

特別永住者証明書には「有効期間」があり、特別永住者証明書とみなされる外国人登録証明書に
ついて有効期限までに市区町村の窓口で有効期間更新申請を行ってください。

詳しくは入国管理局ホームページ <http://www.immi-moj.go.jp/keiziban/pdf/kirikaenoosirase.pdf>
もしくは 外国人在留総合インフォメーションセンター (平日 8:30 ~ 17:15)

TEL 0570-013904

今年も市営住宅入居者募集があります！

【市営住宅とは】

- 住宅に困り、比較的収入の少ない人向けに安い家賃で住んでいただくため、国と市が協力して建設し、市が所有する住宅です。
- 申し込み時や入居してからも民間の住宅とは異なり、収入基準など様々な規定があります。
- 礼金や更新料がないですが、毎年収入調査を行い、使用料(家賃)を決定します。

【申し込み資格】(1)成人であること

- (2)市内在住または市内同一勤務先に在勤1年以上
- (3)一定の月収額を超えない
- (4)住むところに困っている、など

【募集時期】川崎市営住宅の募集は、毎年5月(春)と10月(秋)、2回行われています。

【問合せ】川崎市住宅供給公社 公営住宅部市営住宅管理課 TEL 044-244-7578

<http://www.kawasaki-jk.or.jp/shiei/>



外国人のための「市営住宅申込書」の書き方説明会

市営住宅に申し込みたいのに書き方がわからない。

そんな方、申込書に直接記入してそのまま提出できるようにお手伝いします。

(英、中国、韓国、ポルトガル、スペイン、タガログ語の通訳がつきます)

【日時】 5月30日(土) 10:00~12:00

【場所】 川崎市国際交流センター 2階 協会会議室

【持ち物】 前年の収入を証明するもの(源泉徴収票または課税証明書)

【定員】 20名(川崎市に住んでいるか1年以上働いている人)

【申込み】 5月26日(火)までにTelまたは来館してください。

【問合せ】 (公財)川崎市国際交流協会 TEL 044-435-7000

予約が必要です!

無料

詳しくは、ちらし、HPまたは(公財)川崎市国際交流協会にお問い合わせください。

ふれあい交流会 タイ料理に挑戦しよう!

6月6日(土) 11:00~14:30

講師 森本 ターパニー (Thapanee Morimoto)



- 【場所】 川崎市国際交流センター・料理室
- 【定員】 20名 (応募者多数の場合は抽選)
- 【参加料】 1,540円 (当日 集金します。)
- 【申込方法】 往復はがきでお申し込みください。1枚につき2名まで
 - ③ 座名「タイ料理」② お名前(2人の場合はお2人のお名前)
 - ③住所 ④ 連絡先の電話番号
- 【申込み】 5月22(金)必着
- 【問合せ】 (公財)川崎市国際交流協会 TEL: 044-435-7000

※ 詳しくは、ちらし、HP、Facebook または川崎市国際交流協会にお問い合わせください。

親子で学ぶ日本語サロン

* あかちゃんやお子様と一緒に参加できる外国人ママ・パパ募集 *

◆2015年4月30日時点で2歳までのお子様のいる方◆

あかちゃんとお子様に役に立つことを、日本語で話しましょう。わからないことがあれば聞いてください。

【時間】 2015年5月15日~7月10日毎週金曜日 (9回)
10:00~11:30

【定員】 親子10組

【場所】 川崎市国際交流センター

【申込み】 親子日本語サロン (浜田)

Mail: nihongosaron@gmail.com

または (公財)川崎市国際交流協会

電話: 044-435-7000 Mail: kiankawasaki@kian.or.jp

無料



「川崎市国際交流センターの外国人相談」

何か聞きたいことや、困った時相談できます (無料)

・相談時間 (10:00~12:00 13:00~16:00) 電話 044-435-7000

言語	曜日
英語	月曜日~土曜日
ポルトガル語	火曜日・金曜日
韓国・朝鮮語	火曜日・木曜日

言語	曜日
中国語	火曜日・水曜日・金曜日
スペイン語	火曜日・水曜日
タガログ語	火曜日・水曜日



・川崎区役所 無料外国人相談 (面談)

言語	曜日	時間
英語	第1、第3 木曜日	14:00~16:30
中国語	第1、第3 火曜日	14:00~16:30
タガログ語	第1、第3 火曜日	9:30~12:00

・麻生区役所 無料外国人相談 (面談)

言語	曜日	時間
英語	第1、第3 木曜日	9:30~12:00
中国語	第1、第3 火曜日	9:30~12:00
タガログ語	第1、第3 水曜日	14:00~16:30

* 行政書士による無料相談会 (日本語) 場所: センター2階 協会会議室

・日時: 5月17日 日曜日 14:00~16:00 (通訳は予約が必要です)